



— NOTICE —

SOIL REMOVAL

at Marvin Avenue Elementary School

As part of the *PAVING AND GREEN SCHOOLYARD PROJECT* at Marvin Avenue Elementary School, we will install approximately 100,000 square feet of new asphalt at the main playground, kindergarten playground areas, and parking lot. The work will also include replacing concrete sidewalks, curbs, and gutters, as well as applying a solar-reflective coating to help reduce surface heat. To achieve the goals of this project, large amounts of soil will be removed and replaced throughout the campus.

Trucks hauling soil away will travel from Apple Street to Hauser Street, pass Marvin Avenue, and then turn either left or right. We expect about 10 trucks per day, weather permitting. Soil deliveries will enter through Curson Street and Marvin Street and will be brought either to the parking lot or to the south side of the playground area. The soil removal began on September 2, 2025, and will continue through December 31, 2025.

SOIL REMOVAL PLAN

ACTIVITY	DATES & TIMES	POTENTIAL IMPACT	MITIGATION MEASURES
Trucking operations will involve hauling loaded soil onto and off the campus site	Began: September 2, 2025 Finish: December 31, 2025 Work Trucking Hours: Monday, Wednesday, Thursday & Friday: 8:20 a.m. – 2 p.m. (Except for Tuesdays) Tuesdays: 8:20 a.m. – 1 p.m.	• Increased construction vehicle traffic around campus, • Dust • Loud noise from work areas • Beeping noise from vehicle backup truck alarms • Heavy equipment and large trucks on campus	• Water down the dirt continuously to control dust • All work areas fenced off for safety • Fencing, cones or barriers will be placed along truck routes to keep students and vehicles safely apart • Cover stockpiled soil while on site. • Cover haul truckloads of soil before leaving site

Questions? Please call Giselle Raines at (213) 241-3922 • EMAIL: cp-giselle.raines@lausd.net

COMMUNITY RELATIONS DEPARTMENT: (213) 241-1340

[HTTPS://WWW.LAUSD.ORG/FACILITIES/COMMUNITY-RELATIONS](https://www.lausd.org/facilities/community-relations)



— AVISO —

RETIRO DE TIERRA

en Marvin Avenue Elementary School

Como parte del *PROYECTO DE PAVIMENTACIÓN Y PATIO ESCOLAR VERDE* en la Primaria Marvin Avenue, instalaremos aproximadamente 100,000 pies cuadrados de asfalto nuevo en el patio principal, las áreas de juego de kindergarten y el estacionamiento. El trabajo también incluirá el reemplazo de banquetas, bordillos y cunetas, así como la aplicación de un recubrimiento reflectante solar para ayudar a reducir el calor en la superficie. Para lograr los objetivos de este proyecto, se retirará y reemplazará gran cantidad de tierra en todo el campus.

Los camiones que retiren la tierra circularán desde Apple Street hacia Hauser Street, pasando por Marvin Avenue, y luego girarán a la izquierda o derecha. Se esperan aproximadamente 10 camiones por día, según las condiciones del clima. Las entregas de tierra entrarán por Curson Street y Marvin Street y se llevarán al estacionamiento o al lado sur del área de juegos. La remoción de tierra comenzó el 2 de septiembre de 2025 y continuará hasta el 31 de diciembre de 2025.

PLAN DE RETIRO DE TIERRA

ACTIVIDAD	FECHAS Y HORAS	IMPACTOS POTENCIALES	MEDIDAS DE MITIGACIÓN
Las operaciones incluirán el acarreo de tierra dentro y fuera del plantel escolar	Comenzó: 2 de Septiembre, 2025 Finalizara: 31 de diciembre de 2025. Horario de Camiones: Lunes, Miércoles, Jueves y Viernes: 8:20 a.m. – 2 p.m. (Excepto los Martes) Martes: 8:20 a.m. – 1 p.m.	• Aumento de camiones y maquinaria alrededor del campus • Polvo • Ruidos fuertes en las áreas de trabajo • Alarmas de retroceso de camiones • Maquinaria pesada y camiones grandes en el campus	• Se regará la tierra para controlar el polvo • Áreas de trabajo serán cercadas por seguridad • Se utilizarán cercas, conos o barreras en rutas de camiones para separar a estudiantes y vehículos • Se cubrirá la tierra almacenada • Se cubrirá los camiones antes de salir del sitio

Preguntas? Llame a Giselle Raines al (213) 241-3922 • EMAIL: cp-giselle.raines@lausd.net

COMMUNITY RELATIONS DEPARTMENT: (213) 241-1340
[HTTPS://WWW.LAUSD.ORG/FACILITIES/COMMUNITY-RELATIONS](https://www.lausd.org/facilities/community-relations)

GRREV102925.V2